



Supreme Court of Canada

Cour suprême du Canada

January 23, 2004

le 23 janvier 2004

ORDER
MOTION

ORDONNANCE
REQUÊTE

IN THE MATTER OF A REFERENCE BY THE GOVERNOR IN COUNCIL CONCERNING THE PROPOSAL FOR AN ACT RESPECTING CERTAIN ASPECTS OF LEGAL CAPACITY FOR MARRIAGE FOR CIVIL PURPOSES, AS SET OUT IN THE ORDER IN COUNCIL P.C. 2003-1055, DATED THE 16 DAY OF JULY, 2003 (29866)

IACOBUCCI J.:

UPON APPLICATIONS by the Ontario Human Rights Commission, the British Columbia Civil Liberties Association, the Honourable Anne Cools, Member of the Senate and Roger Gallaway, Member of the House of Commons, the Canadian Human Rights Commission, the Canadian Bar Association, the Canadian Coalition of Liberal Rabbis for Same-Sex Marriage and Rabbi Debra Landsberg, as its nominee, Egale Canada Inc. and Melinda Roy, Tanya Chambers, David Shortt, Shane McCloskey, Lloyd Thornhill, Robert Peacock, Robin Roberts, Diana Denny, Wendy Young and Mary Teresa Healy (the "Egale Couples"), Focus on the Family (Canada) Association and REAL Women of Canada, collectively as the Association for Marriage and the Family in Ontario, the Canadian Conference of Catholic Bishops, the Ontario Conference of Catholic Bishops, Mouvement laïque québécois, Hedy Halpern, Colleen Rogers, Michael Leshner, Michael Stark, Michelle Bradshaw, Rebekah Rooney, Aloysius Pittman, Thomas Allworth, Dawn Onishenko, Julie Erbland, Carolyn Rowe, Caroline Moffat, Barbara McDowell, Gail Donnelly, Alison Kemper, Joyce Barnett ("Ontario Couples") and Michael Hendricks, René LeBoeuf ("Quebec Couples"), the Church of Jesus Christ of Latter Day Saints, the Islamic Society of North America, the Catholic Civil Rights League and the Evangelical Fellowship of Canada, collectively as the Interfaith Coalition on Marriage and Family, the Foundation for Equal Families, the Metropolitan Community Church of Toronto, Dawn and Elizabeth Barbeau, Peter Cook and Murray Warren, and Jane Eaton Hamilton and Joy Masuhara ("B.C. Couples") and the Manitoba Human Rights Commission, for leave to intervene in the above reference;

AND HAVING READ the material filed;

IT IS HEREBY ORDERED THAT:

The motion for leave to intervene of the applicant, the Ontario Human Rights Commission, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

- 2 -

The motion for leave to intervene of the applicant, the British Columbia Civil Liberties Association, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicants, the Honourable Anne Cools, Member of the Senate and Roger Gallaway, Member of the House of Commons, is granted and the applicants shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicant, the Canadian Human Rights Commission, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicant, the Canadian Bar Association, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicants, the Canadian Coalition of Liberal Rabbis for Same-Sex Marriage and Rabbi Debra Landsberg, as its nominee, is granted and the applicants shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicants, Egale Canada Inc. and Melinda Roy, Tanya Chambers, David Short, Shane McCloskey, Lloyd Thornhill, Robert Peacock, Robin Roberts, Diana Denny, Wendy Young and Mary Teresa Healy (the "Egale Couples"), is granted and the applicants shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicants, Focus on the Family (Canada) Association and REAL Women of Canada, collectively as the Association for Marriage and the Family in Ontario, is granted and the applicants shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicant, the Canadian Conference of Catholic Bishops, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicant, the Ontario Conference of Catholic Bishops, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicant, Mouvement laïque québécois, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicants, Hedy Halpern, Colleen Rogers, Michael Leshner, Michael Stark, Michelle Bradshaw, Rebekah Rooney, Aloysius Pittman, Thomas Allworth, Dawn Onishenko, Julie Erbland, Carolyn Rowe, Caroline Moffat, Barbara McDowell, Gail Donnelly, Alison Kemper, Joyce Barnett ("Ontario Couples") and Michael Hendricks, René LeBoeuf ("Quebec Couples"), is granted and the applicants shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

Received Time Jan.23. 5:22PM

- 3 -

The motion for leave to intervene of the applicant, the Church of Jesus Christ of Latter Day Saints, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicants, the Islamic Society of North America, the Catholic Civil Rights League and the Evangelical Fellowship of Canada, collectively as the Interfaith Coalition on Marriage and Family, is granted and the applicants shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicant, the Foundation for Equal Families, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicant, the Metropolitan Community Church of Toronto, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicants, Dawn and Elizabeth Barbeau, Peter Cook and Murray Warren, and Jane Eaton Hamilton and Joy Masuhara ("B.C. Couples"), is granted and the applicants shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The motion for leave to intervene of the applicant, the Manitoba Human Rights Commission, is granted and the applicant shall be entitled to serve and file a factum not to exceed 20 pages in length.

The request to present oral argument is deferred to a date following receipt and consideration of the written arguments of the Attorney General of Canada and the interveners.

Where the record does not include material or information necessary to support the submissions of the interveners, the interveners shall be entitled to supplement the record by serving and filing only such relevant material or information that is reasonably necessary to support their submissions provided that such material or information is of assistance to the Court.

À LA SUITE DES DEMANDES de la Commission ontarienne des droits de la personne, British Columbia Civil Liberties Association, L'honorable Anne Cools, membre du Sénat et Roger Gallaway, membre de la Chambre des communes, la Commission canadienne des droits de la personne, l'Association du Barreau canadien, Coalition canadienne des Rabbins libéraux en faveur des mariages entre conjoints de même sexe et Rabbin Debra Landsberg, comme personne désignée, Egale Canada Inc. et Melinda Roy, Tanya Chambers, David Shortt, Shane McCloskey, Lloyd Thornhill, Robert Peacock, Robin Roberts, Diana Denny, Wendy Young et Mary Teresa Healy ("Couples Egale"), Focus on the Family (Canada) Association et REAL Women of Canada, collectivement the Association for Marriage and the Family in Ontario, la Conférence canadienne des évêques catholiques, Ontario Conference of Catholic Bishops, Mouvement laïque québécois, Hedy Halpern, Colleen Rogers, Michael Leshner, Michael Stark, Michelle Bradshaw, Rebekah Rooney,

- 4 -

Aloysius Pittman, Thomas Allworth, Dawn Onishenko, Julie Erbland, Carolyn Rowe, Caroline Moffat, Barbara McDowell, Gail Donnelly, Alison Kemper, Joyce Barnett ("Couples Ontario") et Michael Hendricks, René LeBoeuf ("Couples Québec"), Church of Jesus Christ of Latter Day Saints, Islamic Society of North America, Catholic Civil Rights League et Evangelical Fellowship of Canada, collectivement Interfaith Coalition on Marriage and Family, Foundation for Equal Families, Metropolitan Community Church of Toronto, Dawn et Elizabeth Barbeau, Peter Cook et Murray Warren, et Jane Eaton Hamilton et Joy Masuhara ("Couples C.-B."), et Commission des droits de la personne du Manitoba visant à obtenir l'autorisation d'intervenir dans le renvoi susmentionné;

ET APRÈS AVOIR LU la documentation déposée;

L'ORDONNANCE SUIVANTE EST RENDUE;

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par la Commission ontarienne des droits de la personne est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par British Columbia Civil Liberties Association est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par L'honorable Anne Cools, membre du Sénat et Roger Gallaway, membre de la Chambre des communes est accordée; les requérants auront le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par la Commission canadienne des droits de la personne est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par l'Association du Barreau canadien est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par la Coalition canadienne des Rabbins libéraux en faveur des mariages entre conjoints de même sexe et Rabbin Debra Landsberg, comme personne désignée, est accordée; les requérantes auront le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Egale Canada Inc. et Melinda Roy, Tanya Chambers, David Shortt, Shane McCloskey, Lloyd Thornhill, Robert Peacock, Robin Roberts, Diana Denny, Wendy Young and Mary Teresa Healy ("Couples Egale") est accordée; les requérants auront le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Focus on the Family (Canada) Association et REAL Women of Canada, collectivement the Association for Marriage and the Family in Ontario est accordée; les requérantes auront le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

- 5 -

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par la Conférence canadienne des évêques catholiques est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Ontario Conference of Catholic Bishops est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Mouvement laïque québécois est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Hedy Halpern, Colleen Rogers, Michael Leshner, Michael Stark, Michelle Bradshaw, Rebekah Rooney, Aloysius Pittman, Thomas Allworth, Dawn Onishenko, Julie Erbland, Carolyn Rowe, Caroline Moffat, Barbara McDowell, Gail Donnelly, Alison Kemper, Joyce Barnett ("Couples Ontario") et Michael Hendricks, René LeBoeuf ("Couples Québec") est accordée; les requérants auront le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Church of Jesus Christ of Latter Day Saints est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Islamic Society of North America, Catholic Civil Rights League et Evangelical Fellowship of Canada, collectivement Interfaith Coalition on Marriage and Family est accordée; les requérantes auront le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Foundation for Equal Families est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Metropolitan Community Church of Toronto est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par Dawn et Elizabeth Barbeau, Peter Cook et Murray Warren, et Jane Eaton Hamilton et Joy Masuhara ("Couples C.-B.") est accordée; les requérants auront le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

La demande d'autorisation d'intervenir présentée par la Commission des droits de la personne du Manitoba est accordée; la requérante aura le droit de signifier et déposer un mémoire de 20 pages tout au plus.

- 6 -

Les demandes visant à présenter une plaidoirie seront examinées après la réception et l'examen de l'argumentation écrite du Procureur général du Canada et des intervenants.

Si le dossier déposé ne contient pas des documents ou renseignements dont les intervenants ont besoin pour étayer leurs arguments, ces derniers auront droit de compléter le dossier en signifiant et déposant les seuls documents ou renseignements dont ils peuvent raisonnablement avoir besoin pour étayer leurs arguments, à la condition que ces documents et renseignements soient utiles à la Cour.



J.C.S.C.
J.S.C.C.